КАЗАНСКИЙ ФЕДЕРАЛЬНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ

АНГЛИЙСКИЙ ЯЗЫК ДЛЯ СТУДЕНТОВ ГУМАНИТАРНЫХ СПЕЦИАЛЬНОСТЕЙ

Учебное пособие

Часть І

УДК 811.111.(075.8)

Печатается по решению Редакционно-издательского совета ФГАОУВПО «Казанский (Приволжский) федеральный университет»

Ученогосовета Института языка КФУ протокол №2 от 26 ктября 2011 г.

кафедры английского языка Института языка КФУ протокол №3 от 19 октября 2011г.

Авторы-составители

ст. преп. Е.Н.Загладина, ст. преп. Н.В. Торопова

Научный редактор д. филол. наук, проф. Г.А. Багаутдинова

Рецензенты

канд. пед. наук доцент, зав. каф. английского языка КГМИ **О.Ю Макарова** канд. пед. наук доцент Института языка КФУ **И.З.Шапхнина**

Английский язык для студентов гуманитарных специальностей (в двух частях): Учебное пособие / Е.Н.Загладина, ст. преп. Н.В. Торопова — Казань: Казанский университет, 2012. — 64 с.

Данное учебгое пособие разработано для студентов философского факультета и содержит аутентичные тексты из зарубежных и отечественных книг, пособий и электронных источников по профильным дисциплинам, преподаваемым на всех отделениях философского факультета Казанского университета: философия, политология, религиоведение, конфликтология и культурология.

Тексты пособия включают в себя социально - политические аспекты развития человеческого общества с точки зрения их истории и современного состояния. Материалы пособия прошли апробацию в студенческих группах и могут быть использованы как для аудиторной, так и для самостоятельной работы студентов.

© Казанский университет, 2012

Приветствие

Данное пособие предназначено для студентов гуманитарных специальностей.

Цель пособия — углубление и расширение языковых и лингвистических знаний студентов, расширение диапазона понимания английского текста, обогащение активного словарного запаса, совершенствование устной и письменной речи.

Каждый урок содержит тематический словарь, упражнения на его активизацию, тематический текст для аналитического чтения и упражнения для развития навыков устной и письменной речи.

Весь текстовой материал взят из оригинальных источников. Каждый текст снабжен упражнениями коммуникативной направленности: ответы и вопросы в парной работе, упражнения на самостоятельное построение вопросов, вопросы для общего обсуждения.

Для дальнейшего развития навыков письменной речи и закреплени6 содержат упражнения короткого лексики уроки на написание высказывания, реферирования статьи И сочинения. написание Предполагаются темы для неподготовленных выступлений, материал для учебной дискуссии.

В грамматическом приложении даются дополнительные упражнения на модальные глаголы.

В заключении автор выражает благодарность д.фил.н., проф. Багаутдиновой Г.А. за ценные замечания и советы при составлении пособия.

Contents

Unit 1	Government
Unit 2	Public policy
Gramm	ar Supplement
	erbs (revision) erbs of Deduction

Part I Unit 1Government. Governmental structures

The topical vocabulary to be remembered

1. to govern v. / to rule управлять, руководить, government n. управление, руководство

правительство

to conduct / to exercise

government

governor n. / ruler

governmental adj.

осуществлять руководство

правитель, губернатор

управленческий,

правительственный

2. power n. / authority 1) мощь, сила; 2) власть;

3) энергия

to gain / obtain power захватить/ получить власть

to exercise power осуществлять власть to hold power удерживать власть

powers pi. / authorities полномочия

to confer powers (on) наделять полномочиями

powerful adj. мощный, властный

powerless adj. бессильный, беспомощный

3. to legislate v. заниматься законодательством

издавать законы

legislature n. законодательная власть,

учреждение

legislation n. законодательство,

законодательный процесс

legislative adj. законодательный

legislator n. законодатель

4. to execute v. 1) исполнять; 2) казнить executive n., adj. исполнительная власть/

орган; исполнительный

	execution n	1) исполнение; 2) казнь
	executor n	1) исполнитель; 2) палач
5.	to judge v.	судить, выносить решение,
		оценивать
	judge n	судья
	judiciary n	судебная власть
	judicial adj.	судебный
	judgement n.	мнение, взгляд,
		судебное решение,
		оценка
6.	to oppose (sth) v.	противодействовать,
	•,•	выступать против
	opposition n.	противодействие, оппозиция
	opponent n. / challenger	противник, оппонент
	opposite (of / to) adv., adj.	напротив, противоположный
7.	to subject (to / for) v.	Подвергать, подчинять
7.	to subject (to / for) v. to be subjected (to)	Подвергать, подчинять Подвергаться, подчиняться
7.	• , , , ,	-
7.	to be subjected (to)	Подвергаться, подчиняться
7.	to be subjected (to)	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет;
7.	to be subjected (to)	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект;
7.	to be subjected (to) subject n.	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект; 3) подлежащее
7.	to be subjected (to) subject n.	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект; 3) подлежащее подлежащий, подвластный,
7.	to be subjected (to) subject n. subject (to) adj to be subject (to)	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект; 3) подлежащее подлежащий, подвластный, подчиненный
7.	to be subjected (to) subject n. subject (to) adj	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект; 3) подлежащее подлежащий, подвластный, подчиненный подлежать
7.	to be subjected (to) subject n. subject (to) adj to be subject (to)	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект; 3) подлежащее подлежащий, подвластный, подчиненный подлежать подчиненный (но),
7.	to be subjected (to) subject n. subject (to) adj to be subject (to) subjective(ly) adj., adv.	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект; 3) подлежащее подлежащий, подвластный, подчиненный подлежать подчиненный (но), субъективный (но)
7. 8.	to be subjected (to) subject n. subject (to) adj to be subject (to) subjective(ly) adj., adv.	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект; 3) подлежащее подлежащий, подвластный, подчиненный подлежать подчиненный (но), субъективный (но)
	to be subjected (to) subject n. subject (to) adj to be subject (to) subjective(ly) adj., adv. subjection n.	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект; 3) подлежащее подлежащий, подвластный, подчиненный подлежать подчиненный (но), субъективный (но) подчинение
	to be subjected (to) subject n. subject (to) adj to be subject (to) subjective(ly) adj., adv. subjection n.	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект; 3) подлежащее подлежащий, подвластный, подчиненный подчиненный (но), субъективный (но) подчинение 1) согласовывать
	to be subjected (to) subject n. subject (to) adj to be subject (to) subjective(ly) adj., adv. subjection n. to accord v	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект; 3) подлежащее подлежащий, подвластный, подчиненный подчиненный (но), субъективный (но), субъективный (но) подчинение 1) согласовывать соответствовать 2) придавать (важность),
	to be subjected (to) subject n. subject (to) adj to be subject (to) subjective(ly) adj., adv. subjection n. to accord v	Подвергаться, подчиняться 1) тема, предмет; 2) подданный, субъект; 3) подлежащее подлежащий, подвластный, подчиненный подлежать подчиненный (но), субъективный (но) подчинение 1) согласовывать соответствовать

accord n. / harmony

согласие, соответствие

accordance n.
ant. discord n.
of one's own accord
according (to)
accordingly adv.

соответствие разногласие, несоответствие по собственной инициативе согласно, соответственно соответственно,

9. to succeed v. (sb) / to inherit to succeed (in) sth / doing syn. to distinguish oneself /

1) наследовать, сменять

таким образом

2) отличиться, преуспеть

to be a success succession n.

наследие

(право) преемственность,

последовательность

преемник, наследник

successor n. / follower / heir

(to, of)

государство-правопреемник

successor state successor adj.

последующий,

последовательный

success n. / successful adj.

успех, успешный

10. to accede v. (to an alliance, a union, a post)

1. вступать, присоединение

2. соглашаться

добавочный,

syn. to join

accession n. вступление, присоединение

accessory adj. добавочный

Вспомогательный

to access (sth) v

access n.

Иметь доступ к

accessible adj.

доступный

Доступ

11. to adopt v. (a law)

1) принять, занять позицию

to adopt an attitude adoption n.

Do not confuse with to adapt v.

syn. to adjust v. adaptation n. adjustment n.

- 12. to suggest v. / to propose suggestion n. / proposal syn. proposition
- 13. to alter v. = to change partially alteration n.
- 14. to constitute / to compose v. syn. to establish constituted authorities constitution n.

syn. structure, organization

constitutional(ly) adj constituent adj constituency n. 2) усыновлять принятие, усыновление

приспосабливать(ся) переделывать, урегулировать, настаивать приспособление, изменение урегулирование, настройка

- 1. предполагать; 2. предлагать
- 1. предложение
- 2. предположение
- (видо) изменять (видо) изменение
 - 1) составлять
- 2) основывать, учреждать; законные власти 1. конституция,

основной закон

устройство, состав;
2. телосложение; склад (ума) конституционный (но) составляющий избиратель избирательный округ

Study the use of the topical vocabulary, translate the sentences into Russian.

govern, government (al), governor

- 1. Britain is **governed** by Her Majesty's Government.
- 2. Monarchy is the most common form of **government**.
- 3. Prime minister and his Cabinet constitute the British govern-ment.
- 4. The study of **governmental** structures must proceed hand in hand with the investigation of real political processes.
- 5. The Queen is the supreme **governor** of the Church of England.

power, powers, powerful / powerless

- 1. As a result of a long process of evolution the monarchy's **absolute power** has been progressively reduced.
- 2. For years a trend has been to **confer powers** directly **on** ministers.
- 3. Dictators use force to **gain** despotic political **power**.
- 4. The Speaker possesses wide **powers** in the House of Commons.
- 5. G 7 is a group of most **powerful** countries in the world.
- 6. The U.S.A and Russia are the greatest nuclear **powers**.
- 7. The supreme **power** in Britain **is exercised** by president.
- 8. Nuclear **power** is to be used for peaceful purposes.
- 9. To provide energy to consumers **power plants** have to be built.
- 10. The UN was **powerless** to prevent the invasion.

legislate, legislature, legislation, legislative

- 1. **Legislation** requires agreement of all three elements of power.
- 2. Parliament may **legislate** as it pleases, subject to Britain's obligations as a member of the European Union.
- 3. During debates Government's **legislative** proposals are criticized.
- 4. In law the Queen is head of executive and an integral part of legislature.
- 5. The overall **legislative** record of the administration was inadequate.

execute, execution, executive

- 1. Ministers **execute** laws and are responsible to parliament.
- 2. England was the first country to have **executed** her king.
- 3. Execution of laws is conferred on governmental **executive** bodies.
- 4. The executive powers of the Crown are **exercised** by the Cabinet.

5. The industry lacks highly professional executives.

judge, judgement, judiciary, judicial

- 1. One can't **judge** by appearances.
- 2. In Britain **judges** are normally appointed from practicing lawyers.
- 3. The Lord Chancellor heads the **judiciary** in England and Wales.
- 4. All the House of Lords legal **judgements** are published on the Internet www. parliament. uk/
- 5. The Lord Chancellor recommends all **judicial** appointments to the Crown, except the highest.
- 6. The loss of power arose from political **misjudgement**.

subject, be subjected to, subjection, subjective (ly)

- 1. The governing elites **are** often not **subjected to** effective restraints on the exercise of their power.
- 2. State organs **subject** each other **to** reciprocal controls.
- 3. The committee **subjected** its decision for the parliament's consideration.
- 4. Every **subject** starts off as a proposal or 'motion' by an MP.
- 5. All British **subjects** over the age of 18 may vote provided they are not subject to any disqualification.
- 6. In any legal system a complete **subjection** of lower courts to higher courts is implied.
- 7. The decision taken **subjectively is subject** to reconsideration.

accord, accordance, according (ly)

- 1. A hearty welcome was accorded to the delegation.
- 2. It was important to **find accord** among the members of the team.
- 3. According to some sources the results of the election were rigged.
- 4. All the UN resolutions are **to be in accord** with the UN Charter.
- 5. There were some remarks to the report, and the final document was changed **accordingly**.
- 6. Members of British Parliament act in accordance with precedent.
- 7. It is important not to be **in discord with** your self.

succeed, (un)success(ful), successive, succession, successor

- 1. In Britain traditionally it is the elder son of the monarch who **succeeds** to the throne.
- 2. In **succeeding** years the queen gained more and more powers.

- 3. Nowadays we are ready to forget that Western Europe made two **unsuccessful** attempts to expand before she eventually succeeded.
- 4. Governments can be changed by elections, through dynastic **succession**, as a result of coup d'etat and so on.
- 5. Mrs Thatcher said: «No other nation has so **successfully** comb: people of different races and nations within a single culture)).
- 6. Two **successive** attempts to overcome the barrier failed.
- 7. Middle-class voters who had supported Grey in 1832 lost cc dence in Melbourne, his **successor**.

accede, accession, accessory, access, accessible

- 1. Many thought all the countries of the world would eventually **accede** to the examples of the United States or Great Britain and astablish similar arrangements.
- 2. **Accession** of a number of Eastern European countries to European Union may weaken the latter.
- 3. After her **accession** to the throne Elizabeth accepted Philip's alliance hand.
- 4. One must **accede** to the judgement made by the commission.
- 5. Besides the powers conferred on the president he also acquires some **accessory** ones, not unimportant, which go with the post.
- 6. Terrorists can easily **access** all means of communication, cyber space becoming **accessible** as well.

constitute, constitution, constitutional, constituent, constituent

- 1. Such behaviour has long been considered the prerogative of properly **constituted** governments.
- 2. Prime minister and his Cabinet **constitute** the British government.
- 3. On February 7, the seven states adopted a provisional **constitution** for the Confederate States of America.
- 4. The majority of delegates agreed on a series of **constitutional** amendments to limit Republican influence.
- 5. The first 10 amendments to the American **constitute** the Bill of Rights.
- 6. The **constituent** parts of the power mechanism are as follows.
- 7. This agency subsidizes two very influential **constituencies**.
- 8. **Constitutionally** secular, but mostly Hindu, India has the world's second largest population of Moslems.

Exercise 2 Fill in the spaces with the right word.

govern, (un) governable, government, governor, governmental 1. The organs of overlap but can be clearly distinguished. 2. In the definition of a _____ structure the main question is 'who _____'? 3. In the federal structure of the U.S. each state is _____ by a ____. 4. Both in Britain and the U.S.A the winning party becomes a _____ party. 5. New _____ agencies brought generous credit facilities to industry and agriculture. 6. In this respect the society was becoming . . 7. The only law which could _____ the relations of sovereign states with each other was the law of the jungle. 8. The Spanish colonies were _____ from Spain by the Council of the Indies. The appointed by the council were landowners who had almost absolute authority. power, powers, powerful / powerless 1. In a monarchy a monarch exercises the supreme _____ of government. 2. Only about a dozen nations have systems where only two parties compete for _____. 3. The Green parties protest against new nuclear _____ plants. 4. Legislative in Britain are vested in Parliament. 5. The House of Lords is _____ to decline a bill, it can only delay it for some time. 6. North Korea seeks to become one of the _____ possessing nuclear weapons. 7. Britain used to be the most _____ nation in the 19th century. 8. The European had completed their overseas expansion, and now were threatened by the rising ____ of Germany. subject, be subjected, be subject, subjection, subjective 1. The parliament _____ the new taxation bill to revision. 2. The new programme is certain _____ to sharp criticism. 3. The schedule is not final, it _____ to change. 4. Those critical remarks couldn't be taken into consideration, they were

5. The of lower instances to the higher bodies is to be taken for granted.

6. The main for discussion at the opening session is to be the pension reform.
7. In the conflict over Poland Moscow demanded a government to
Soviet influence.
8. As the American colonists were English as well, the Bill applied
to them too.
9. Parliament may legislate as it pleases, to Britain's obligations as
a member of the European Union.
accord, according, accordance, according (ly)
1. The Security Council took decision in with the Charter.
2 to the protocol the head of the country is a due respect.
3. Your mind and soul should be in with your body.
4. The head of the delegation was replaced by a junior minister and the
protocol of the welcome procedure was changed
5 to the American view Truman lectured Molotov about
the need to carry out the Yalta
6. There is to be an among all elements of power for legislation.
legislate, legislation, legislature, legislator, legislative
1. For all of the activity in the U.S., some blacks became impatient with the pace of progress.
2. In 1968 the Congress passed banning discrimination in housing.
3. In the 1930s the White House had initiated and worked closely with Congress to ease the trauma of the Great Depression.
4. Truman faced fierce political opposition from conservative
5. The Crown dependencies have local which make laws on island affairs.
6. Eisenhower's inclination to play a modest role in public often led
to_stalemate.
judge, judgement, judiciary, judicial
1. Truman's how to respond to the Soviet Union had an important
impact on the early Cold War. The presidential election of 1000 gave the American people a change to
2. The presidential election of 1900 gave the American people a chance to
pass on the administration. 3. The House of Lords consists also of life peers created to assist the
House in its duties

	genuinely seeking work.
•	The determines common law and interprets statutes.
6.	Γhe jury that the defendant was not guilty.
7.	are normally appointed from practicing lawyers and are not subject to
1	ministerial direction.
8. T	The is to hear all cases arising under federal laws and the
(Constitution.
execute,	execution, executive, executioner
1.	The warrior and the do similar jobs.
2.	The public has always had to lurk in the shadows.
	America, like all countries, which use death penalty, has nnocents.
4.	Washington pledged the duties of the presidency faithfully.
5.	The bodies are responsible for the of laws.
	The transport union yesterday announced a stepping up of the campaign to defend fair fares.
succeed	, (un) success (fid), successive, succession, successor
	More dynasties which continued to rule as well as to reign have paid with the loss of their thrones.
	The to Edward the Confessor was the Saxon Harold.
3.	Anyone to a peerage may, within 12 months of, disclaim (refuse from) that peerage for his or her life.
4.	How have Americans in avoiding ethnic troubles with the diversity of settlers.
	The monarchy is hereditary, and provisions of the Act of Settlement of 1701 secured the Protestant This cannot now be altered.
6. I	Parliament acts in such a way as not to bind its in the form of their legislation.
	Mass entertainment tends to be similar in all the cultural media: westerns, detective stories, stories, situation comedies.
	For three years in the production figures had been steadily on the climb.
accede,	accession, access, accessible
	One must to Bernard Shaw's words that «you may occupy towns and win battles, you cannot conquer a nation»

2. The Court is already overloaded with cases, and the number can only
increase when new Member States
3. In future, qualified majority will be obtained if a decision receives a specified number of votes. This restriction will be reviewed in the light of successive
4. The restrictions proposed could result in foreign companies being denied to the U.S. market.
5. In Hong Kong citizens have to the Internet in a more powerful than 99 % users in the world while in the depressed areas the Internet seems
constitute, constitutional, constitution, constituent, constituency
1. Terrorism a menace to all of us.
2. His of mind was of an extraordinary kind.
3. A order does not always guarantee democracy.
4. The aim of the rebels was to overthrow the authorities.
5. A person can be slim or fat, which implies his
6. Decontrol alone does not an adequate oil policy.
7. For electoral purposes Britain is divided into 659
Exercise 3

Before you read the text in exercise 4, discuss the following:

- 1. What do you understand by a governmental structure?
- 2. What political systems do you know?
- 3. Which political system appeals to you most?
- 4. What governmental structures are there in Britain / the U.S.A. / Russia?
- 5. Who are the heads of these countries and their governments?

Exercise 4

Look through the text below and say which systems of government are mentioned. Do the tasks that follow.

Systems of Government

Governments can be classified in many ways. The most time-honored system comes from the ideas of the ancient Greek philosopher, Aristotle. It is based on a key-question: Who governs the state?

Under this system of classification, all governments belong to one of the three major groups: autocracy — rule by one person; oligarchy or aristocracy— rule by a few persons; or democracy — rule by many persons.

Any system of government in which the power and authority to rule are in the hands of a single individual is an autocracy. This is the oldest and the most common form of government. Historically, most governors or autocrats maintain their positions of authority by inheritance like in monarchies or the ruthless use of military or police power like in totalitarian dictatorships or tyranny. In a monarchy a king or a queen or an emperor exercises the supreme powers of government.

Absolute monarchs have complete and unlimited power to rule their people, but absolute monarchies are rare today. With various functioning mechanisms of government — cabinet, parliament, ministers, and parties having been established in many monarchies, the power of the monarch has been dramatically limited.

An oligarchy or aristocracy is a system of government in which a small group holds power. The group derives its power from wealth, military power, social position, or a combination of these elements. Sometimes religion is a source of power. The term oligarchy is rarely used now to refer to contemporary political systems.

Both dictatorships and oligarchies often claim they rule for the people. Such governments may try to give the appearance of control by people. They might hold elections, but offer only one candidate, or control the election results in other ways. Such governments may also have some type of legislature or national assembly elected by or representing the people. These legislatures, however, only approve policies and decisions already made by the leaders. As in a dictatorship, oligarchies usually suppress all political opposition.

A democracy is any system of government in which rule is exercised by people. Democracy may take one of two basic forms: direct or representative, the former existing only in very small societies where decisions may be taken by general vote. In a representative democracy, the people elect representatives and confer on them the responsibility and powers to legislate and conduct government on their behalf.

The ancient distinction between monarchies, oligarchies and democracies is no longer descriptive of political life. The notions and ideas concerned have been altered and the same types of governmental machinery often function very differently.

Exercise 5

Look back into the text and answer the following questions:

- 1. What are the similarities and differences between the governmental systems?
- 2. What mechanisms of government operate today?
- 3. How is democracy defined and what are its forms?

- 4. How does a direct democracy differ from a representative one?
- 5. Why don't the above mentioned forms of government reflect any longer contemporary political life?

Look through the text again and point out which topical vocabulary appears in it.

Exercise 7

Find in the text:

- a. derivatives of the word 'govern' and word combinations with this word. What is the meaning of the word 'government' in each case? Is it the same? Which synonym of the verb 'govern' is used in the text?
- b. the word-combinations with the word 'power'. Is the meaning of the word the same in all of them?

Exercise 8

Point out the sentences in which the following word-combinations occur and suggest the Russian for them.

The most time-honored system of government power and authority to rule to maintain the position of authority by inheritance ruthless use of military power to exercise the supreme powers of government complete and unlimited power to rule people to give the appearance of control by people to suppress political opposition to confer responsibility to legislate to conduct government

Exercise 9

Give equivalents from the text to the following:

An important question; to work; to rule; to change partially; main; to carry out; to relate to; to make laws; to maintain / to state; to crush or hold back by power; to accept policies; a problem

Match the English word-combinations related to government with their Russian equivalents.

A.

- 1. local government
- 2. military government
- 3. Her Majesty's government
- 4. mixed government
- 5. presidential government
- 6. provisional government
- 7. arbitrary government
- 8. parliamentary government
- 9. authoritarian government
- 10. government of the day
- 11. interim government

- а. парламентское правление
- b. временное правительство
- с. президентская власть
- d. автократия
- е. смешная форма правления
- f. правительство Ее Величества
- g. местное самоуправление
- h. военная администрация
- і. авторитарная форма правления

B.

- 1. government investigation
- 2. government offices
- 3. government official
- 4. government party
- 5. government's term of office
- 6. organs of government
- 7. government (al) regulation
- 8. government department
- 9. dissolution of government

- а. правительственное ведомство
- b. срок полномочий правительства
- с. правящая партия
- d. постановление правительства
- е. правительственное расследование
- f. роспуск правительства
- g. правительственный чиновник
- h. органы управления
- і. правительственные учреждения

Exercise 11

Read the text that follows and give written answers to the questions below, try not to quote the text.

- 1. What does constitutional government imply?
- 2. How do various state organs cooperate in controlling political power?
- 3. What do contemporary constitutional democracies have in common?
- 4. Why are political parties referred to as key institutions?
- 5. Why are Britain and the U.S.A. taken as examples of constitutional democracy in the modern world?
- 6. How is the British constitution different from constitutions in other countries?

- 7. What are the legislative and executive branches of power referred to as in Britain and the U.S.A.?
- 8. What is the difference in the relationship between legislature and executive in Britain and the U.S.A.?
- 9. What proves that constitutional democracy carries no guarantee of stability?
- 10. What changes have the governmental systems in Britain and the U.S.A undergone in the last decades?
- 11. Why are governmental systems subjected to alterations even-without formal constitutional change?
- 12. What main problem do many constitutional governments face?

Constitutional Government

Constitutional government is defined by the existence of a constitution that effectively controls the exercise of political power. The control of power is distributed among several state organs or offices in such a way that they are each subjected to reciprocal controls and are forced to cooperate in formulating the will of the state. The contemporary political systems that combine constitutionalism and democracy accord primary significance to the will of the majority of peoples as expressed in free elections.

And in such systems, political parties are key institutions, for they are the agencies through which majority opinion in a modern mass electorate is mobilized and expressed. The essential functions of political parties in a constitutional democracy are the integration of a multitude of interests, beliefs, and values into one or more programmes or proposals for change and the nomination of party members for elective office in the government. In both functions the party serves as a link between the rulers and the ruled.

It is worth mentioning that few states in the modern world have constitutional arrangements that are more than a century old. Indeed, the vast majority of all the world's states have constitutions written in the 20th century. This is true of states such as Germany, Italy, and

Japan that were defeated in World War II and of other states, such as the successor states of the Soviet Union, and China that have experienced civil war and revolutions in the course of the century.

Actually Great Britain and the United States are almost alone among major contemporary nation-states in possessing constitutional arrangements that predate the 20th century. Britain is the classic example of the parliamentary system. The British constitution has evolved over many centuries. Unlike the constitutions of most other countries, it is not set out in any single document. Instead it is made up of statute law, common law and conventions, which are

derived from the historical events through which the British system of government has evolved.

While the British Parliamentary system provides for the integration of legislature, that is Parliament (the Queen, the House of Commons and the House of Lords) and executive (Her Majesty's Government), the U.S. presidential system is based on the doctrine of separation of powers.

Moreover the United States is the leading example of the presidential system of constitutional democracy, which, according to Woodrow Wilson, was «simply an adoption of English constitutional system of government)). The U.S. presidential system distinguishes sharply between the legislature, the latter being Congress with the Senate and the House of Representatives, and the executive, which is the President and his Cabinet.

In fact the prestige of constitutional democracy was once so great that many thought all the countries of the world would eventually accede to the examples of the United States or Great Britain and establish similar arrangements.

However the collapse of the Weimar Constitution in Germany in the 1930s and the recurrent political crises of the Fourth Republic in France after World War II suggested that constitutional democracy carries no guarantee of stability. The failure of both presidential and parliamentary systems to work as expected in less-advanced countries that modeled their constitutions on those of the United States and Britain resulted in a further diminution in the prestige of both systems. Functioning examples are located throughout the world, though these are generally poorly institutionalized outside of those countries with direct historical ties to Western Europe. Japan is a notable exception to this generalization, as are Costa Rica, India, and several other states to a lesser extent.

Curious enough that even in Britain and the United States, the 20th century has seen much change in the constitutional government especially as far as the relationship of legislature and executive is concerned. In the United States, for example, the relationship of legislature and executive at both the national and the state levels has been significantly altered by the growth of bureaucracies and the extension of the executive's budgetary powers. In Britain, even far more reaching changes have occurred in the relationship between the prime minister and Parliament and in Parliament's role in supervising the executive establishment.

Furthermore in both countries, the appearance of the welfare state, the impact of modern technology on the economy, and international crises have resulted in major alterations in the ways in which the institutions of government function and interact.

The adoption of new constitutions is also a major aspect of political change in almost all of the states of Eastern Europe. All systems, moreover, even without formal constitutional change, undergo a continual process of adjustment and mutation as their institutional arrangements respond to and reflect changes in the social order and the balance of political forces. The question for many constitutional regimes is whether the limitation and balance of power that are at the heart of constitutional government can survive the growing enlargement of executive power.

(from Civilization on Trial by Toynbee)

Notes to the text:

- 1. Welfare state a state whose government is responsible for the wellbeing of its citizens through such measures as social security, free medical care, old-age pensions, and providing education, housing, and the like. Государство социального благополучия.
- 2. Woodrow Wilson the U.S. president at the end of the 19th century.
- 3. Weimar Constitution the constitution adopted in Germany inl919 abolished monarchy and institutionalized general election, an elected head of government— president. It ceased to exist with the establishment of fascist dictatorship in 1933.
- 4. *The Fourth Republic in France* was proclaimed in 1946 after the adoption of a democratic constitution.

Exercise 12

Discuss the text making use of the questions preceding it. Work in pairs or with the class.

Exercise 13

Explain the following in English:

reciprocal control, mass electorate, successor states of the Soviet Union, statute law, common law, integration of powers, poorly institutionalized countries, process of adjustment and mutation.

Exercise 14

Translate the sentences from the text into Russian.

- 1. The contemporary political systems accord primary significance to the will of the majority of the people as expressed in free elections.
- 2. Great Britain and the United States are almost alone among major contemporary nation-states in possessing constitutional arrangements that predate the 20th century.

- 3. The collapse of the Weimar Constitution in Germany in the 1930s and the recurrent political crises ... in France ... suggested that constitutional democracy carries no guarantee of stability.
- 4. The U.S. presidential system distinguishes sharply between the legislature, the latter being Congress with the Senate and the House of Representatives, and the executive, which is the President and his Cabinet.
- 5. In both countries, the appearance of the welfare state, the impact of modern technology on the economy, and international crises have resulted in major alterations in the ways in which the institutions of government function and interact.

Find in the text the English for the following Russian equivalents.

подвергаться взаимному контролю современные политические системы сочетать демократию с конституционным правлением придавать первостепенное значение классический пример обеспечить взаимодействие между законодательной и исполнительной властями тогда как в меньшей степени прямые исторические связи расширение полномочий исполнительной власти изменения с далеко идущими последствиями откликаться на и отражать изменения в государственном устройстве

Exercise 16

Suggest the Russian for the English word-combinations from the text

To effectively control the exercise of power to cooperate in formulating the will of the state key institutions to mobilize mass electorate integration of a multitude of interests, beliefs and values the doctrine of separation of powers to provide for the integration of legislature and executive to result in a further diminution in the prestige poorly institutionalized countries at the national and state levels to alter significantly

to supervise the executive establishment to undergo a continual process of adjustment and mutation institutional arrangements

Exercise 17 Match the equivalents with the vocabulary from the text

a. accede
b. adopt
c. evolve
d. subject to control
e. exercise power
f. judge
g. adjustment
h. supervise
i. impact
j. guarantee
k. occur
1. diminution
m. recurrent
n. successor
o. undergo

Exercise 18

Fill in the spaces with the active vocabulary from the text.

1.	The existence of a constitution effectively controls the of political
	power.
2.	State organs and offices must to reciprocal controls.
3.	Majority opinion in a modern massis mobilized and expressed
	through political parties.
4.	The British system of has through historical events.
5.	The British constitution has over many centuries.
6.	The British Parliamentary systemfor the integration of
	and
7.	According to Woodrow Wilson, the U.S. constitutional democracy was
	«simply an of English constitutional system of».
8.	Many thought all the countries of the world would eventually
	the examples of the United States or Great Britain and
	similar

9. In the United States the relationship of and	has been by the
growth of bureaucracies and the	of the executive's budgetary
10. he of new is also a major a	spect of political change in almost
all of the states of Eastern Europe.	

Put the verbs in the brackets in the right derivative form.

- 1. Representative (legislate) bodies, freely (elect) under universal suffrage, became the key institutions of democratic (govern).
- 2. Nominally the (elect) gave him 253 supporters against 123 confirmed (oppose) members.
- 3. Some New England colonies (succeed) in becoming self (govern) just by affirming that they were beyond any (govern) authority.
- 4. For the first time British politicians supported the rights of the king's (subject) abroad (govern) themselves.
- 5. Luther's (succeed) thought him to be obviously right.
- 6. In Australia symbolic (execute) power is vested in the British monarch, who is represented by the (govern) general.
- 7. Australia is a federal state (govern) by a constitution (adopt) in 1900.
- 8. The UN inspectors operate in (accord) with the SC resolution.
- 9. (Govern) elites in many advanced industrial societies are often not (subject) to effective restraints on the exercise of power.
- 10. There seems to be a continual erosion of our (judge) system. It's another step towards (judge) by decree.
- 11. Before the war of 1812 the United States (accord) equality in the family of nations.
- 12. (accord) to the provisions of the Constitution, the (elect) was thrown into the House of Representatives.
- 13. In 1824 members of the Electoral College were still selected by six state (legislate).
- 14. In' 1917 the U.S. Congress granted Puerto Ricans the right (elect) all of their (legislate).
- 15. Magistrates are (judge) officers, who are responsible for (judge) cases in lower cases.
- 16. The colonial (legislate) dominated colonial (govern).

Exercise 20

Supply the active vocabulary for the Russian words in the brackets.

- 1. The Tudors (удалось обеспечить) (престолонаследие) to their dynasty and in preventing any Catholic (наследовать) трон.
- 2. All bills to be passed by Parliament are (подлежат) to three readings in each of the Houses.
- 3. Britain enjoyed a tripartite system of (правление) in which (власть) was shared between the King, the Lords and the Commons.
- 4. Eighteenth-century (государство) devoted very little time to (законодательству) or to domestic affairs generally.
- 5. In 1788 the Australian territory of New South Wales was officially (присоединение) to British Empire.
- 6. He carried on (управлять) as if nothing had happened.
- 7. This argument led parliament (к принятию) of the famous resolution.
- 8. The task proved to be beyond his (сил).
- 9. The new commercial treaty (делало) considerable (уступки) upon French wines in Britain.
- 10. (Воздействие) of industrialization on the living standards of working people has long been a controversial (темой).
- 11. Seen in the long term, Britain's record seems much more (успешной) in international finance and trade than in manufacturing.
- 12. Once the old system had been (видоизменена) there could be no fundamental objection to further change.
- 13. Such behaviour has long been considered the prerogative of properly (организованных) governments.
- 14. The majority of the Whigs won in 1832 was steadily reduced at (последующих) elections.
- 15. The methods (предпринятые) in 1833 (составили) huge political complications for future (правительства).
- 16. The new poor law was never applied as the (законодатели) had intended.
- 17. In spite of everything the (правительству удалось) in imposing its will on parliament for some years.
- 18. It is one of the Royal Prerogatives to (отдавать) territories.
- 19. The Prime Minister forced most of his MPs to support his (правительство) over the factory (законодательства).
- 20. All classes could participate in the economic (ycπexe), but none really dominated.
- 21. Collaboration between Britain and Russia (удалось) in forcing the Turks (согласиться на самоуправление) to a Greek state.
- 22. As a result of the conflict in 1844 China had to (уступить) the island of Hong Kong to Britain.
- 23. Both the Liberals and Conservatives (согласились) that British (правление) could be morally justified by the improvements it brought to the lives of (подданных).

a. Choose the right alternative adopt, adoption / adapt, adaptation:	
1. The period of to euro will not last long.	
2. There seemed to be a shrewd of means to ends in the course of	of
reformation years.	
3. In a sense, the of Lutheranism on the continent was always 'an act of state'.	of
4. The church as a human institution apparently lost its ability ar	ıd
change and grow.	
5. The Turkish genius for war was as well to the sea as to the land.	
6. Australia is a federal state governed by a constitution in 1900.	
7. Most of South American countries a republican form of government	nt
with strong executive power.	
8. Hegel's scheme was influential and was and modified by a generation of philosophers of religion in the Idealist tradition.	n
9 of terrorism as a state policy has become characteristic of som	ıe
totalitarian regimes.	
10 to the new conditions proceeds differently with men and women.	
11. The of this resolution is certain to change the international situation for	or
he best.	
12. The refugees had to the new far from comfortable conditions.	
13. Terrorism was by adherents of many religious denominations.	
14. The new resolution needs to the new circumstances.	
15.As a response to the terrorist attacks of 11 September 2001, the Security	
CouncilResolution 1373.	
b. Translate the sentences.	
1. Многим трудно приспособиться к новым условиям.	
2. Принятие нового закона было отложено.	
3. Большая часть экономической и политической программы	
правительства была принята.	
4. Принятая программа по реформе образования резко критикуется ее противниками.	
5. Этот текст довольно трудный, его надо адаптировать.	
6. Ему пришлось долго привыкать к своей новой должности.	
7. Привыкание к другим климатическим условиям — одна из сложностей	Í,

26

с которыми сталкивается дипломат.

8. Его позиция — не подстраиваться ни под кого.

a. Note the effect of the prefixes with the same root:

cede — уступать; secede — отделяться; recede — отступать, удаляться; concede— признавать, уступать; precede— предшествовать

- 1. A sovereign state would **cede** its territory only under extreme circumstances.
- 2. In 1824 the federation adopted a constitution, but in 1838 Costa Rica, Honduras, and Nicaragua **seceded** from the federation.
- 3. England was the largest and most important political unit to **seced**e at one blow from Catholic Christendom.
- 4. In his inaugural address Lincoln refused to recognize the **secession** of six states considering it against the law.
- 5. In Homer's «Odyssey» Tantalus tries to reach water and fruit but both receded.
- 6. The period when Parliament is not sitting is popularly known as **recess**.
- 7. The east-west division **receded**, and new states were created.
- 8. In the secret **recesses** of his heart he hoped for salvation.
- 9. The **recession** suggests a continentwide need for stimulus.
- 10. Many U.S. teachers **concede** that computers are a good teaching tool.
- 11. Peaceful settlement was achieved with a number of significant **concessions** made.
- 12. Lloyd-George, coalition prime-minister, negotiated with Sinn Fein, and **conceded** the Irish free state.
- 13. Soon employers were **conceding** wage rises of 15 per cent.
- 14. A heated discussion **preceded** taking the decision.

b. Complete the sentences with correct words according to sense.

1.	One of the Royal prerogatives is territories.
2.	In the seven states that had, the people responded quickly to the appeal
	of the new president.
3.	When abroad school and home seems to from us.
4.	The economy of the state was in a deep
5.	One could easily to the idea if properly explained.
6.	Most people that little can be done at the political level.
7.	At the end of the Seven Years' War, France had to Spain the territory
	west of the Mississippi River.

Exercise 23 Distinguish between precede and proceed

ртесеdе — предшествовать; ртосееd (to do, with) — ртесеdеnce — первенство; продолжать, продвигаться ртесеdent — прецедент; ртосееd to (sth) — приступить к ипртесеdented — небывалый, перейти к беспрецедентный ртосеdure — процедура, последовательность ртосеdural — процедурный

a. Translate the illustrating sentences.

- 1. The discussion was preceded by short speeches in which the delegates outlined their views.
- 2. Members of Parliament keep in mind the Common law and normally act in accordance with *precedence*.
- 3. Yet this position, brilliant though it was, was not merely *precedent* and recent; it was also insecure.
- 4. The initial period of the talks *preceding* the negotiations remained unclear until recently.
- 5. Youth still poses emotional problems to the *preceding* generation.

c. Complete the sentences with a correct word.

1.	The contents list in a book should the preface.
2.	We had to cut down the undergrowth before we couldn't any further.
3.	After the terror acts the precaution measures taken were
4.	We were towards Rome when the accident happened.
5.	The questions are to the questions on the agenda.
6.	The official to emphasize that the new administration's aim was to
	reduce disagreements.

Exercise 24

- a. Look back into the text and note the use of linking words among the paragraphs and ideas.
- b. Complete the following sentences appropriately making use of linking words and phrases to indicate similarity and comparison.

1.	Only one number years ago it took at least five days to cross the Atlantic,
	whereas
2.	Increased ease of travel has led to people becoming more tolerant of each
	other's culture s than
3.	Besides being relatively cheap, package holidays
4.	My sister and her family always opt for the ease of a package tour. My
	family, on the other hand
5.	Personally I dislike being a tourist because one is an observer of another
	country and its customs without being a part of it. What is more
6.	My husband is usually very cautious about trying foreign food. However
	•
7.	Both Chinese and Indian cooking incorporate a lot of spices, but while the
	former
8.	A charter flight differs from a scheduled flight in that
9.	Although these two towns are seaside resorts, they differ
10.	The more I see the world

In the following text, one or two of the linking words and phrases are correct, and the others are incorrect. Underline the correct ones.

Dear Mum and Dad,

You must be wondering why you haven't heard from me over the last couple of weeks, (a) Basically / Honestly / Actually, it is (b) on account / because / due to I've been trying to collect my thoughts (c) so as to / to / for find the right words to tell you what has happened, (d) Naturally / Ideally / Surely, I don't want anyone to feel hurt (e) as a result of / on / following any decision I make.

I know I promised when I took the job here that it would be for the maximum of two years and (f) consequently / immediately / after that I would return home and run the family business. Believe me, (g) at that time / at the beginning / in the beginning that was what I genuinely planned to do.

(h) Although / But / However two things have happened to make me want to change those plans — (i) not only / at last / for one thing have I been offered a permanent contract, (j) moreover / but also / and I have fallen in love— with Neil, a colleague in the same department— I've mentioned him often in letters, (k) Personally/Anyway/Naturally, we would like to get married out here quite soon. I do hope you both aren't too shocked and disappointed by all of this. (1) As well, In addition / In any case hasn't Paul always shown more flair for business than me?

(**m**) *In the main / All in all / In conclusion* might it not be the best solution that my baby brother run the family firm? (**n**) *Personally / Obviously / Eventually*, he'd do it very well.

Please write soon. I can't feel truly and completely happy about it all until I hear your reactions. I can't wait for you to meet Neil-1 just know you'll love him.

All my love, Kay.

Exercise 26

Summarize the text in writing, make use of the questions preceding it and the link words in exercises 24 and 25. Be ready to speak on the constitutional government in class.

Exercise 27

a. Complete the text with the words below and do the tasks that follows.

Conduct, to rule, government (3), representative (2), according to, provided, legislatures, representatives, had originated, maintain, power (2), established, rule, experienced, sharing, be subject, to accede, ruler, originally, elect

A Glimpse of British Political History

In 1689 the English Parliament, which (1) in the 1200s, passed the
English Bill of Rights. The English Bill of Rights set clear limits on what the
(2) could and could not do. The idea first appeared in the Magna Carta,
or the Great Charter, which was signed by King John inl215. The Magna Carta
(3) the principle of limited (4) in which the (5) of the
monarch was limited, not absolute.
This document (6) for protection against unjust punishment and the
loss of life, liberty, and property except (7) law. Under the Magna Carta,
the king agreed that certain taxes could not be levied without popular consent.
The rights in the Magna Carta (8) applied only to the nobility.
Incorporating elements from the Magna Carta, the key ideas of the English
Bill of Rights included the following ideas. Monarchs do not have a divine right
(9), they (10) with the consent of the people's (11) in
Parliament. The monarch must have Parliament's consent to suspend laws, levy
taxes, or (12) an army. The monarch cannot interfere with
parliamentary elections and debates. The people have a right to petition the (13)
and to have a fair and a speedy trial by a jury of their peers. The people

should not (14) to cruel and unusual punishments or to excessive fines
and bail.
American political system is deeply rooted in the principles
developed in the course of British political history. The Bill of
Rights, a landmark in the development of democratic (15), was very
important to the American colonists. The English colonists in North America
were willing (16) to the example of the people of England in (17)
their rights.
The colonists had a firm belief in (18) government, in which people
(19) delegates to make laws and (20) government. The colonists
had also (21) representative government. Parliament was a (22)
assembly with the (23) to enact laws. In America (24) grew
directly out of the English practice of having Parliament pass laws.

c. Now that you have completed the text, answer the questions:

- 1. What kind of document was the Magna Carta?
- 2. How did it affect the further development of British and American political systems?
- 3. Which principles of the British government influenced the American early development?
- 4. What is the connection between the American and the British political systems?
- 5. What are the benefits of the representative government?

Exercise 28

Translate the following passage into English.

Великая хартия вольностей

Великая хартия вольностей — это грамота, подписанная в 1215 году английским королем Иоанном I. Она составлена на латинском языке и содержит 63 статьи. Король был вынужден подписать этот документ как результат недовольства баронов усилением королевской власти, налоговым гнетом (burden) и неудачей внешней политики короля. Большинство статей отражало и защищало интересы аристократии. Однако другие сословия также получили значительные права.

Великая хартия вольностей гарантировала соблюдение королем определенных обязательств по отношению к баронам и запрещала королю взимать налоги без согласия подданных. Хартия положила начало свободе личности. Ни один человек не мог быть арестован, заключен в тюрьму,

лишен собственности или покровительства законов, изгнан или подвергнут иному наказанию иначе, как согласно законам страны.

Это был первый в истории Англии документ, ограничивавший власть короны и провозглашавший права и свободы подданных. Он сыграл важнейшую роль в английской истории и по сей день входит в число действующих актов конституции Великобритании.

Exercise 29

Listen to the recording of a guide talking to a group of visitors in the Palace of Westminster describing the British government to them.

a. Say if the following statements are «True» or «False»

- 1. There are two pails to government of the UK.
- 2.Legislature includes the House of Commons and the House of Lords.
- 3. The House of Lords consists of appointed life peers and hereditary peers.
- 4. Like the House of Commons, the House of Lords is presided over by the Speaker.
- 5. The House of Commons is composed of 635 members of Parliament.
- 6. Members of the House of Commons are elected by public ballot for five years.
- 7. The Chairman of the House of Commons must belong to a majority party.
- 8. The executive branch of government is headed by the Monarch's 'first minister'.
- 9.All ministers are MPs or peers. Ministers are responsible for affairs that are controlled by local authorities.
- 10. Judiciary administers justice and depends on Parliament and Government
- 11. There are separate legal systems in England, Wales and in Scotland.
 - 12. Whitehall is the term associated with the activities of the executive.

b. Answer the following questions:

- 1. What is legislature referred to as in the guide's speech?
- 2. Who is it headed by?
- 3. What is the other function of the Lord Chancellor besides presiding over the House of Lords?
- 4. What is the primary difference between the House of Lords and the House of Commons?
- 5. What is the chairman of the House of Commons called? Does he hold this office permanently?
- 6. What are the duties of Parliament?

- 7. What does the executive branch include?
- 8. Where does the Supreme judicial power lie?

Exercise 30 Translate the sentences.

- 1. Термин 'конституционная монархия' означает, что Британия управляется парламентом, а главой государства является королева
- 2. Высшая законодательная власть осуществляется парламентом, юридически состоящим из короны, избираемой палата общин и не избираемой палаты лордов.
- 3. Исполнительная власть осуществляется кабинетом министров.
- 4. Подданные Ее Величества, достигшие 18 лет, не сидящие в тюрьме, не умственно больные и не пэры имеют право голосовать на всеобщих выборах.
- 5. Спикер в палате общин наделен неограниченными полномочиями контроля над дебатами.
- 6. Палата лордов так же как и палата общин осуществляет законодательные функции.
- 7. Палата лордов является верховным судебным органом.
- 8. Парламент судит о политике правительства также по тому, что говорят средства массовой информации.

Exercise 31

Read the text below and say:

- 1. Why some monarchies survived and some were overthrown.
- 2. What modern monarchies are distinguished by.

Monarchy

The ancient distinction among monarchies, tyrannies, oligarchies, and constitutional governments, like other traditional classifications of political systems, is no longer descriptive of political life. A king may be a ceremonial dignitary in one of the parliamentary democracies of Western Europe, or he may be an absolute ruler in one of the merging states of North America, the Middle East, or Asia. In the first case his duties may be little different from those of an elected president in many republican parliamentary regimes; in the second his role may be much the same as that of countless dictators and strongmen in autocratic regimes throughout the less-developed areas of the world. It may be said of the reigning dynasties of modern Europe that they have survived only because they failed to retain or to acquire effective powers of government. Royal lines have been preserved only in those countries of Europe

in which royal rule was severely limited prior to the 20th century or in which royal absolutism had never firmly established itself. More successful dynasties, such as the Hogenzollerns in Germany, the Habsburgs in Austria-Hungary, and the Romanovs in Russia, which continued to rule as well as to reign at the opening of the 20th centuries, have paid with the loss of their thrones.

Today in countries such as Great Britain or the Netherlands or Denmark the monarch is the ceremonial head of state, an indispensable figure in all great official occasions and a symbol of national unity and of the authority of the state, but is almost entirely lacking in power. Monarchy in the parliamentary democracies of modern Europe has been reduced to the status of a dignified institutional facade behind which the functioning mechanisms of government—cabinet, parliament, ministers, and parties — go about the tasks of ruling.

The 20th century has also seen the demise of most of the hereditary monarchies of the non-Western world. Thrones have toppled in Turkey, in China, in most of the Arab countries, in the prin-cipates of India, in the tribal kingdoms of Africa, and in several countries of Southeast Asia. The kings who maintain their position do so less by the claim of legitimate blood descent than by their appeal as popular leaders responsible for well-publicized programs of national economic and social reforms or as national military chieftains. In a sense, these kings are less monarchs than monocrats, and their regimes are little different from several other forms of one-man rule found in the modern world.

Exercise 32 Render the text into Russian.

Американская конституция основывается на доктрине разделения властей между исполнительной, законодательной и судебной ветвями власти. Управляющим структурам — Президенту и его Кабинету, Конгрессу и Суду — были даны ограниченные, четко определенные полномочия.

В конституцию также был включен ряд сдержек и противовесов, при помощи которых каждая ветвь управления имела определенную власть над другой, для того чтобы не было злоупотребления этими полномочиями.

Власть правительственного аппарата была также ограничена при помощи двойной системы управления. При такой системе на федеральное правительство возлагались полномочия и ответственность рассматривать только проблемы, касающиеся нации в целом, — это международные отношения, торговля, управление армией и флотом и т.д. Остальные обязанности оставались за правительством каждого штата.

Согласно конституции, президент Соединенных Штатов избирается на срок в четыре года и может быть переизбран на не более чем один срок.

Президент предлагает полную законодательную программу в Конгресс, хотя Президент, его Кабинет и администрация не могут быть членами Конгресса. Это подразумевает, что различные законопроекты могут быть внесены на рассмотрение Палаты представителей или Сената только их членами. Президент, следовательно, совершенно бессилен, когда сталкивается с Конгрессом, не желающим сотрудничать. Единственная реальная сила Президента— это сила убеждения.

Exercise 33

Think over the following points and be ready to discuss them in class:

- 1. What are the branches of government that operate in your country?
- 2. What state institutions are they represented by?
- 3. Do they have anything in common with the British or U.S. governmental structures?
- 4. Is there integration or separation of legislature and executive in your country? How are decisions taken? Is there a principle of collective responsibility?
- 5. How is control over the branches of power exercised?

Exercise 34

Support or challenge one of the statements below in about 100 words in writing.

- 1. If the normal processes of government are to proceed there must be integration of legislature and executive.
- 2. The same types of governmental machinery often function very differently.
- 3. Monarchy is an anachronistic and undemocratic institution.